

319/2008 Z.z.

VYHLÁŠKA

Ministerstva školstva Slovenskej republiky

z 23. júla 2008

o uznávaní náhrady maturitnej skúšky z cudzieho jazyka

Zmena: [269/2009 Z.z.](#)

Zmena: [405/2009 Z.z.](#)

Zmena: [208/2011 Z.z.](#)

Ministerstvo školstva Slovenskej republiky podľa [§ 89 ods. 10 zákona č. 245/2008 Z.z.](#) o výchove a vzdelávaní (školský zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len "zákon") ustanovuje:

§ 1

Táto vyhláška upravuje zoznam vybraných inštitúcií oprávnených vydávať jazykové certifikáty ako náhradu maturitnej skúšky z cudzieho jazyka a podrobnosti o uznávaní náhrady maturitnej skúšky z cudzieho jazyka.

§ 2

(1) Žiak, ktorý získal jazykový certifikát vydaný vybranou inštitúciou oprávnenou vydávať jazykový certifikát najmenej na úrovni B1 a vyššej úrovni jazykovej náročnosti Spoločného európskeho referenčného rámca pre cudzie jazyky (ďalej len "referenčný rámec"), môže riaditeľa školy písomne požiadať o uznanie príslušného jazykového certifikátu podľa [§ 89 ods. 8 a 9 zákona](#) ako náhrady maturitnej skúšky z predmetu zo skupiny predmetov cudzí jazyk okrem predmetu podľa [§ 76 ods. 3 zákona](#), ak

a) jazykový certifikát je vydaný vybranou inštitúciou uvedenou v zozname v [prílohe](#) a nebol vydaný skôr ako dva roky pred termínom konania maturitnej skúšky,

b) jazykový certifikát potvrdzuje úspešné vykonanie štandardizovanej skúšky pozostávajúcej z ústnej časti a z písomnej časti alebo jazykový certifikát potvrdzuje úspešné vykonanie štandardizovanej ústnej skúšky,

c) predloží spolu so žiadosťou overený preklad jazykového certifikátu do slovenského jazyka.

(2) Žiak, ktorý získal jazykový certifikát vydaný prostredníctvom vybranej inštitúcie oprávnenej vydávať jazykový certifikát najmenej na úrovni B2 a na vyššej úrovni jazykovej náročnosti referenčného rámca, môže riaditeľa školy písomne požiadať o uznanie príslušného jazykového certifikátu podľa [§ 89 ods. 8 a 9 zákona](#) ako náhrady maturitnej skúšky z predmetu zo skupiny predmetov cudzí jazyk podľa [§ 76 ods. 3 zákona](#), ak

a) jazykový certifikát je vydaný vybranou inštitúciou uvedenou v zozname v [prílohe](#) a nebol vydaný skôr ako dva roky pred termínom konania maturitnej skúšky,

b) jazykový certifikát potvrdzuje úspešné vykonanie štandardizovanej skúšky z ústnej časti a štandardizovanej skúšky z písomnej časti,

c) predloží spolu so žiadosťou overený preklad jazykového certifikátu do slovenského jazyka.

(3) Stupne jazykovej náročnosti jazykových certifikátov podľa referenčného rámca sú usporiadané vzostupne, od najnižšej jazykovej náročnosti A1 po najvyššiu C2 takto:

a) používateľ základného jazyka A1 a A2,

b) samostatný používateľ jazyka B1 a B2,

c) skúsený používateľ jazyka C1 a C2.

(4) Riaditeľ školy môže uznať ako náhradu maturitnej skúšky z predmetu zo skupiny predmetov cudzí jazyk aj jazykový certifikát na vyššej úrovni jazykovej náročnosti, ako je požadovaná úroveň, ak je vydaný vybranou inštitúciou uvedenou v zozname v [prílohe](#).

(5) Žiak, ktorý získa jazykový certifikát v školskom roku, v ktorom koná maturitnú skúšku z predmetu zo skupiny predmetov cudzí jazyk, môže požiadať riaditeľa školy o uznanie jazykového certifikátu podľa [odseku 1](#) alebo [odseku 2](#) najneskôr do 1. marca.

§ 3

(1) Inštitúcie oprávnené vydávať jazykové certifikáty sú uvedené v [prílohe](#).

(2) Skúšku na získanie jazykového certifikátu možno vykonať priamo v inštitúciách, ktoré sú uvedené v [prílohe](#), alebo v ich zmluvnom alebo licenčnom skúšobnom centre.

(3) zrušený od 1.9.2009.

§ 4

Žiak, ktorý začal štúdium najneskôr v školskom roku 2007/2008, môže požiadať riaditeľa školy o uznanie náhrady maturitnej skúšky z predmetu zo skupiny predmetov cudzí jazyk príslušného stupňa náročnosti, ak získal jazykový certifikát na stupni jazykovej náročnosti B1 alebo B2 referenčného rámca za podmienok ustanovených v [§ 2 ods. 1 písm. a\) až c\)](#), [§ 2 ods. 2 písm. a\) a c\)](#) a v [odseku 5](#) a z voliteľného predmetu zo skupiny predmetov cudzí jazyk podľa [§ 2 ods. 1 písm. a\) až c\)](#) a [odseku 5](#).

§ 5

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. septembra 2008.

Vyhláška č. [269/2009 Z.z.](#) nadobudla účinnosť 1. septembrom 2009.

Vyhláška č. [405/2009 Z.z.](#) nadobudla účinnosť 1. novembrom 2009.

Vyhláška č. [208/2011 Z.z.](#) nadobudla účinnosť 1. septembrom 2011.

Ján Mikolaj v.r.

PRÍL.

ZOZNAM VYBRANÝCH INŠTITÚCIÍ OPRAVNENÝCH VYDÁVAŤ JAZYKOVÉ CERTIFIKÁTY AKO NÁHRADU MATURITNEJ SKÚŠKY Z CUDZIEHO JAZYKA

Anglický jazyk

Vybraná inštitúcia a jej sídlo	Jazykový certifikát	Úroveň jazykovej náročnosti podľa Spoločného európskeho referenčného rámca
University of Cambridge ESOL Examinations 1 Hills Road Cambridge, CB 1 2EU United Kingdom,	Preliminary English Test (PET) International English Language Testing System (IELTS) B1	B1 B1
zastúpenie v Slovenskej republike: British Council Panská 17 811 01 Bratislava	International English Language Testing System (IELTS) B2	B2
International House, s. r. o. Námestie SNP 14 811 06 Bratislava	First Certificate in English (FCE) International English Language Testing System (IELTS) C1	B2 C1
	Certificate in Advance English (CAE)	C1
	International English Language Testing System (IELTS) C2	C2
	Certificate of Proficiency in English (CPE)	C2
IELTS Australia Pty Ltd, 535 Bourke Street Melbourne Vic 3000,	Preliminary English Test (PET) International	B1

Australia,	English Language Testing System	B1

zastúpenie v Slovenskej republike: British Council Panská 17 811 01 Bratislava	(IELTS) B1	
	International English Language Testing System (IELTS) B2	B2
	First Certificate in English (FCE)	B2
	International English Language Testing System (IELTS) C1	C1
	Certificate in Advance English (CAE)	C1
	International English Language Testing System (IELTS) C2	C2
	Certificate of Proficiency in English (CPE)	C2

British Council - registered charity	Preliminary English Test (PET)	B1

Bridgewater House 58 Whitworth Street Manchester, M1 6BB United Kingdom,	International English Language Testing System (IELTS) B1	B1

zastúpenie v Slovenskej republike: British Council Panská 17 811 01 Bratislava	International English Language Testing System (IELTS) B2	B2
	First Certificate in English (FCE)	B2
	International English Language Testing System (IELTS) C1	C1
	Certificate in Advance English (CAE)	C1
	International English Language Testing System (IELTS) C2	C2
	Certificate of Proficiency in English (CPE)	C2

City & Guilds of London Institute - registered charity 1 Giltspur Street London EC 1A 9DD Great Britain,	International ESOL Diploma Achiever (B1) level	B1
	International ESOL Diploma Communicator (B2) level	B2
		C1

zastúpenie v Slovenskej republike:	International ESOL Diploma Expert (C1) level	

City & Guilds
Bartókova 2
943 01 Štúrovo

Educational Testing Service - nonprofit	TOEFL	B1
corporation PO Box 6151	TOEFL	B2
Princeton, NJ 08541-6151 USA	TOEFL	C1
	TOEFL	C2
Jazyková škola s oprávnením vykonávať štátne jazykové skúšky	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - základná štátna jazyková skúška	B2
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - všeobecná štátna jazyková skúška	C1
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - špeciálna štátna jazyková skúška	C2
The University of Pécs - Foreign Language Centre as the International ECL Secretariat	Certificate of Attainment in Modern Languages (ECL) B1	B1
Szántó K. J. u. 1/b H-7633 Pécs Hungary	Certificate of Attainment in Modern Languages (ECL) B2	B2
zastúpenie v Slovenskej republike: Jazykové centrum Filozofickej fakulty Univerzity Konštantína Filozofa v Nitre Štefánikova 67 949 74 Nitra	Certificate of Attainment in Modern Languages (ECL) C1	C1

Francúzsky jazyk

Vybraná inštitúcia a jej sídlo	Jazykový certifikát	Úroveň jazykovej náročnosti podľa Spoločného európskeho referenčného rámca
Centre International d'Etudes Pédagogiques - établissement public	DIPLÔME D'ÉTUDES EN LANGUE FRANÇAISE DELF B1	B1
du Ministère de l'Education nationale Bureau Delf/Dalf	DIPLÔME D'ÉTUDES EN LANGUE FRANÇAISE DELF B2	B2
1, avenue Léon Jurnault 923 18 Sèvres cedex,	DIPLÔME APPROFONDI DE LANGUE FRANÇAISE DALF C1	C1

 zastúpenie v Slovenskej republike:
 Coopération linguistique et éducative Ambassade de France en Slovaquie
 Sedlárska 7
 812 83 Bratislava

DIPLÔME APPROFONDI
 DE LANGUE FRANÇAISE
 DALF C2

C2

 Jazyková škola s oprávnením vykonávať štátne jazykové skúšky

Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - základná štátna jazyková skúška

B2

Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - všeobecná štátna jazyková skúška

C1

Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - špeciálna štátna jazyková skúška

C2

Nemecký jazyk

 Vybraná inštitúcia a jej sídlo

Jazykový certifikát

Úroveň jazykovej náročnosti podľa Spoločného európskeho referenčného rámca

 Bundesverwaltungsamt (Zentralstelle für das Auslandsschulwesen)
 Barbarastrasse 1
 50735 Köln
 Deutschland,

Deutsches Sprachdiplom Stufe II/KMK

C1

Deutsches Sprachdiplom Stufe I/KMK

B1

 zastúpenie v Slovenskej republike:
 Fachberater/Koordinator der Zentralstelle für Auslandsschulwesen in Bratislava
 Haydnova 23
 811 02 Bratislava

 Goethe-Institut e. V.
 Dachauer Straße 122
 80637 München
 Deutschland,

Goethe - Zertifikat B1 (Zertifikat Deutsch ZD)

B1

Goethe - Zertifikat

B2

 zastúpenie v Slovenskej republike:
 Goetheho inštitút
 Panenská 33
 814 82 Bratislava

Test Deutsch als Fremdsprache (TestDaF) - Niveau 3

B2

Goethe - Zertifikat C1

C1

Test Deutsch als Fremdsprache (TestDaF) - Niveau

C1

	Goethe - Zertifikat C2: Zentrale Oberstufenprüfung (ZOP)	C2
	Kleines Deutsches Sprachdiplom (KDS)	C2

ÖSD-Zentrale - gemeinnütziger Verein Althanstraße 7 - 9/10 1090 Wien Österreich,	B1 Zertifikat Deutsch	B1
	B2 Mittelstufe Deutsch	B2
zastúpenie v Slovenskej republike: Österreich Institut Bratislava s. r. o. Baštová 9 811 01 Bratislava	C1 Oberstufe Deutsch	C1
	C2 Wirtschaftssprache Deutsch	C2

telc GmbH Wächtersbacher Str. 83 D-60386 Frankfurt am Main Deutschland	telc LANGUAGE TESTS Zertifikat Deutsch	B1
	telc LANGUAGE TESTS telc Deutsch B2	B2
	telc LANGUAGE TESTS telc Deutsch C1	C1

Jazyková škola s oprávnením vykonávať štátne jazykové skúšky	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - základná štátna jazyková skúška	B2
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - všeobecná štátna jazyková skúška	C1
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - špeciálna štátna jazyková skúška	C2

The University of Pécs - Foreign Language Centre as the International ECL Secretariat Szántó K. J. u. 1/b H-7633 Pécs Hungary	Zertifikat über Kenntnisse in modernen Fremdsprachen (ECL) B1	B1
	Zertifikat über Kenntnisse in modernen Fremdsprachen (ECL) B2	B2
zastúpenie v Slovenskej republike: Jazykové centrum Filozofickej fakulty Univerzity Konštantína Filozofa v Nitre Štefánikova 67 949 74 Nitra	Zertifikat über Kenntnisse in modernen Fremdsprachen (ECL) C2	C1

Ruský jazyk

Vybraná inštitúcia a jej sídlo	Jazykový certifikát	Úroveň jazykovej náročnosti podľa Spoločného európskeho referenčného rámca
Государственный институт русского языка им. А. С. Пушкина – государственное образовательное учреждение 117 485 г. Москва ул. Академика Волгина, д. 6 Россия, zastúpenie v Slovenskej republike: Ruské centrum vedy a kultúry F. Kráľa 1 821 07 Bratislava	Сертификат Повседневное общение Пороговый уровень	B1
	Сертификат Повседневное общение Постпороговый уровень	B2
	Сертификат Деловое общение Базовый уровень	B1
	Сертификат Деловое общение Средний уровень	B2
	Сертификат Деловое общение Продвинутый уровень	C1
Jazyková škola s oprávnením vykonávať štátne jazykové skúšky	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške – základná štátna jazyková skúška	B2
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške – všeobecná štátna jazyková skúška	C1
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške – špeciálna štátna jazyková skúška	C2

Španielsky jazyk

Vybraná inštitúcia a jej sídlo	Jazykový certifikát	Úroveň jazykovej náročnosti podľa Spoločného európskeho referenčného rámca
Instituto Cervantes – institución pública Alcalá 49 28 014 Madrid España, zastúpenie v Slovenskej republike: Instituto Cervantes Konventná 1 811 03 Bratislava	Diploma de Español como Lengua Extranjera B1 (Nivel Inicial)	B1
	Diploma de Español como Lengua Extranjera B2 (Nivel Intermedio)	B2
	Diploma de Español como Lengua Extranjera C1 (Nivel Superior)	C1
	Diploma de Español como Lengua Extranjera C2 (Nivel Superior)	C2
Jazyková škola s oprávnením vykonávať štátne	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške – základná	B2

jazykové skúšky	štátna jazyková skúška	
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - všeobecná štátna jazyková skúška	C1
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - špeciálna štátna jazyková skúška	C2

Taliansky jazyk

Vybraná inštitúcia a jej sídlo	Jazykový certifikát	Úroveň jazykovej náročnosti podľa Spoločného európskeho referenčného rámca
Università per Stranieri di Siena Piazza Carlo Rosselli 27 - 28 531 00 Siena Italia	Certificazione di Italiano come Lingua Straniera CILS - Livello UNO	B1
	Certificazione di Italiano come Lingua Straniera CILS - Livello DUE	B2
	Certificazione di Italiano come Lingua Straniera CILS - Livello TRE	C1
	Certificazione di Italiano come Lingua Straniera CILS - Livello QUATTRO	C2
Società Dante Alighieri - ente morale Piazza Firenze 27 00186 Roma Italia	Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri PLIDA B1	B1
	Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri PLIDA B2	B2
	Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri PLIDA C1	C1
	Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri PLIDA C2	C2
Università Roma Tre Via Ostiense 236 00146 Roma	Certificazione dell'italiano come lingua 2 Ele.IT	B1
	Certificazione dell'italiano come lingua 2 Int.IT	B2
	Certificazione dell'italiano come	C2

lingua 2
IT

Università per Stranieri Di Perugia Piazza Fortebraccio 4 06123 Perugia	Certificato della conoscenza dell'italiano CELI 2	B1
	Certificato della conoscenza dell'italiano CELI 3	B2
	Certificato della conoscenza dell'italiano CELI 4	C1
	Certificato della conoscenza dell'italiano CELI 5	C2

Jazyková škola s oprávnením vykonávať štátne jazykové skúšky	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - základná štátna jazyková skúška	B2
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - všeobecná štátna jazyková skúška	C1
	Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške - špeciálna štátna jazyková skúška	C2

Poznámka:

Dosiahnuté bodové výsledky po vykonaní testu TOEFL zodpovedajú týmto úrovniam jazykovej náročnosti podľa úrovni Spoločného európskeho referenčného rámca:

B1 od 47 bodov do 59 bodov,
B2 od 60 bodov do 79 bodov,
C1 od 80 bodov do 99 bodov,
C2 od 100 bodov.

PRÍL.2
Zrušená od 1.9.2009